

## **Covenant of Honolulu Slavic Church**

We believe that by God's grace we repent of our sins and believe in the Lord Jesus Christ, entrusting our lives to Him. We are baptized we profess our faith in the name of the Father and of the Son and the Holy Spirit.

We commit to contributing to and praying for the unity and peace of **Honolulu Slavic Church**.

We will not neglect to assemble together to worship God, nor forget to pray for ourselves and others.

We promise to love each other in Christ by caring for each other with affection and by being alert to each other's problems and needs, physical or spiritual.

We will rejoice at each other's happiness and, with tenderness and sympathy, we will comfort each other in times of loss and sorrow.

We will do our utmost to bring up our children in the fear of the Lord, and by being a pure and loving example, we will seek the salvation of our family and friends.

We will do our best, with God's help, to live carefully in the world, by running from sin, temptations and lusts, and by remembering that, as we have been voluntarily buried by baptism and raised again from the symbolic grave, so there is on us a special obligation now to lead a new and holy life.

We will work together for the continuance of a faithful evangelical ministry at **Honolulu Slavic Church**, as we uphold its worship, ordinances, discipline, and doctrines. We will contribute cheerfully and regularly to the support of the ministry, the expenses of the church, the relief of the poor, and the spread of the Gospel through all nations.

When the Lord changes our circumstances and we move from Honolulu, we promise to become a part of another Evangelical church, built on the principles of God's Word and preaching and living the same Gospel as we do at **Honolulu Slavic Church**.

## Церковный Завет Славянской Церкви Гонолулу

Мы верим, что мы спасены только по благодати Божией, когда мы раскаиваемся в наших грехах и верим в спасительную жертву нашего Господа Иисуса Христа, поручая Ему наши жизни. Затем мы крещены по вере, во имя Отца и Сына и Святого Духа.

Мы обещаем молиться о **Славянской Церкви Гонолулу** и делать все от нас зависящее для единства и мира в церкви.

Мы не будем оставлять нашего собрания, где мы собираемся для поклонения Богу, ни забывать молиться о себе и других.

Мы обещаем любить друг друга во Христе, заботясь друг о друге, и относясь с вниманием к проблемам и нуждам друг друга, физическим или духовным.

Мы будем радоваться в счастье друг друга; а во времена потери и горя, мы будем успокаивать друг друга с нежностью и сочувствием.

Мы сделаем все возможное, чтобы воспитать наших детей в страхе перед Господом, и будучи чистым и любящим примером, мы будем молиться о спасении нашей семьи и друзей.

Мы обещаем прилагать все усилия, с помощью Бога, чтобы жить осторожно в мире, убегая от греха, искушений и похотей, и помня, что, так как мы добровольно через крещение похоронили старую плотскую жизнь и были воскрешены от символической смерти, сейчас на нас лежит особое обязательство вести новую и святую жизнь.

Мы будем делать все от нас зависящее для продолжения и укрепления верного и истинного евангельского служения в этой церкви, в **Славянской Церкви Гонолулу**, поддерживая церковное вероисповедание, постановления, и дисциплину.

Мы будем верно и регулярно жертвовать для поддержки служения в **Славянской Церкви Гонолулу**, расходов церкви, помощи материально нуждающимся, и на распространение Евангелия во все страны.

Если и когда Господь изменит наши обстоятельства, и мы переедем из Гонолулу в другое место, мы обещаем стать частью другой Евангельской церкви, которая основана на принципах Слова Божьего и проповедует и живет таким же Евангелием как и мы исповедуем здесь, в **Славянской Церкви Гонолулу**.